

# پهكهم

## سه‌رچاوه‌ی په‌رستاری به‌زمانی كوردی

### هه‌نگاو

به

### هه‌نگاو

### چالاكیه‌كانی په‌رستار

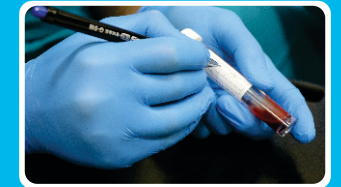
په‌كهم سه‌رچاوه‌ی په‌رستاری به‌زمانی كوردی

”له‌بهره‌تا من وانه‌بیژیکی كوردم، به‌لام له ئیران هه‌رگیز فی‌رنه‌بووم كه به‌زمانی كوردی بنوسم و بخوینمه‌وه! نزیكه‌ی ۳ ساڵ له‌مه‌وه‌ی كاتێ هاتم بۆ كوردستانی باش‌وو، بریارمدا كه خۆم فی‌ربكه‌م كه چۆن به‌كوردی له‌بواره‌كه‌ی خۆمدا وانه‌بلیمه‌وه. بۆئهم مه‌به‌سته، هه‌موو كتیبخانه‌كانی سلێمانی و هه‌ولێر گه‌رام بۆئهم‌وه‌ی كتیب له‌بوارى په‌رستاریدا كۆبكه‌مه‌وه به‌زمانی كوردی به‌لام هه‌یچم ده‌ستنه‌كه‌وت! داوام له‌چهند كه‌سیك كرد له‌ناوچه‌ی جیاوازه‌كانی كوردستان به‌لام هه‌یچیان بۆده‌ستنه‌خستم!

ئهو بیرۆكه‌یه‌ هاته‌ می‌شكه‌مه‌وه كه‌ ئه‌گه‌ر هه‌یچ رێگایه‌ك نییه‌ با خۆم رێگایه‌كی تازه‌ دروست بكه‌م! وه‌ زستانی (۲۰۲۱) بوو كه‌ ده‌ستم به‌ نووسینی ئهم كتیبه‌ كرد وه‌ دواى هه‌ول و ماندوو بوونیکی زۆر توانیمان په‌كهم كتیبی بوارى په‌رستاری به‌ره‌م به‌ئین به‌زمانی كوردی.

ئهم كتیبه‌ پێكهاتوه‌ له‌ تازه‌ترین چاپی (۲۰) كتیبی جیهانی له‌بوارى په‌رستاریدا، كه‌واته‌ به‌ خویندنه‌وه‌ی ئهم كتیبه‌ تۆ زانیاری هه‌موویانت وه‌رگرتوه‌! له‌كۆتایدا هیوادارم هه‌موو ئه‌وكه‌سانه‌ی له‌بوارى په‌رستاریدا كارده‌كه‌ن له‌سه‌ر ئهم رێگایه‌ به‌رده‌وامبن و كتیبی زیاتر و زیاتر به‌زمانی كوردی به‌ره‌م به‌ئین. ،

یوسرا رازیانی



+

۲۰۲۲



نووسه‌ر: یوسرا رازیانی

پیداچوونه‌وه‌ی رێزمانی كوردی:

م.هه‌ریم عثمان

به‌پیداچوونه‌وه‌ی چهنده‌ها پسپۆری

شاره‌زای په‌رستاری كوردستانی رۆژ

هه‌لات و باشوو